

LA VIDA EN EL CAMPO

Cultivo de Frutales

En una importante reunión agrícola, celebrada en Inglaterra hace años, decía el ilustrado hombre de Estado, Glandstone, dirigiéndose a los hacendados: «Si queréis que vuestros trabajos y desvelos den resultados apetecidos; si aspiráis a que la tierra produzca y aumente con vuestro bienestar la riqueza del país, cosechad manzanas, peras, ciruelas, cerezas, grosellas, fresas, dureznos, etc., que el país que da estos productos en abundancia y de buena calidad, no es pobre nunca.»

Y, ciertamente, tenía razón que le sobra el eminente político británico; porque está en extremo comprobado, que toda región donde se cultivan las plantas y los árboles frutales, es por lo regular la que mayor prosperidad y bienestar goza. Porque las frutas cuando son cultivadas con el esmero que los árboles y las plantas reclaman, constituyen artículo de gran consumo, establecen un activo movimiento y obtienen generalmente precios remuneradores que compensan cuantos sacrificios exige el cultivo.

No falta quien opina que la salvación de la agricultura en decadencia, lo que puede atenuar los males que en el presente sufre el que al trabajo de la tierra consagra sus energías, es el cultivo en gran escala de los árboles frutales. Así piensa un economista distinguido belga Mr. Eudor Primez, y así lo recomienda a sus compatriotas. De la misma opinión es la Sociedad de Agricultura de Francia que, comprendiendo la real importancia del mencionado cultivo, ha propuesto un premio agronómico a los huertos mejor ordenados.

Muchas naciones favorecidas por el clima y dedicadas a esa rama de la producción agrícola, realizan grandes negocios exportando sumas importantes en frutas diferentes; díganlo si no Bélgica, Francia y algunas otras, España entre ellas, de las cuales Inglaterra y Rusia, que son quizás los pueblos que más importan, son los principales consumidores de frutas. París mismo consume, según una estadística, diez millones de kilogramos, en números redondos, de frutas frescas, como uvas, melocotones, manzanas, cerezas, ciruelas y otras.

Las frutas frescas y en conserva motivan un tráfico importantísimo, producen el bienestar del cultivador, dan vida a los establecimientos industriales, ferrocarriles y vapores, y proporcionan primera materia a las fábricas de destilación y de conservas. Son en suma la prosperidad en general. Y esto, que es ya sabido, que casi

puede considerarse vulgar, no hay quien lo haga entender a muchos de nuestros agricultores. Creen éstos que los árboles frutales no son de utilidad y, en su ignorancia, abandonan el cultivo, cuando no contribuyen a que las plantaciones se pierdan.

Tiempo es ya de que se haga entender a los que trabajan el campo y en él buscan la subsistencia, que la producción de buenas frutas en tierras apropiadas puede indudablemente mejorar la situación económica del agricultor. Y no olvide éste que, efecto de las mayores vías de comunicación, se han multiplicado los medios de transporte, y de aquí que, produciéndose hoy diez veces más frutas que hace unos cincuenta años, se vende por consiguiente más; no por que haya abaratado el precio, pues, por el contrario, es hoy más alto que ayer, sino por que ha aumentado el consumo.

Prosa romántica

Historia del Beso

El sentimentalismo humano ha reflejado siempre las emociones tiernas del corazón en manifestaciones ostensibles, expresando las afecciones intensas e inmanentes del individuo en actos exteriores demostrativos de cariño y de amor, de relaciones amistosas de aproximación entre los dos sexos. Las emociones simpáticas del alma, el psiquismo, propende en manifestarse tanto en los actos de galantería y de cariño como en las impresiones tristes y de terror, en el sutil contacto del tejido esponjoso y glandular de los labios, recorridos por fibras nerviosas de sensibilidad exquisita, que posándose sobre el sujeto u objeto amado o venerado transmiten las impresiones al corazón. En los antiguos, el beso iba acompañado al saludo. El inferior que no conseguía saludar a su superior besándole, acercaba la mano a su boca y le enviaba un ósculo, al cual, si le placía contestaba el superior del mismo modo. Cita la Historia besos criminales, como el de Judas a Jesús el que Judit dió a Holofernes antes de cortarle la cabeza. En el Otelo de Shakespeare, con moro da dos besos a su mujer antes de estrangularla.

Plutarco dice que los conjurados contra César antes de matarle le besaron el rostro, la mano y el pecho.

Consideraban los antiguos que había algo simbólico y sagrado en los besos; por eso posaban sus labios en las estatuas de los dioses y en sus amuletos.

Los primitivos cristianos se besaban en la boca en los ágapes o comidas que celebraban en las iglesias, ágape significa

comida de amor. Se daban recíprocamente el beso fraternal, beso santo, beso de la paz, beso de amor. Esta costumbre duró más de cuatro siglos, atrayendo sobre ellos la denigración de libertinos como los calificaban los sacerdotes de Júpiter y las sacerdotisas de vesta. La secta de los prietistas terminaba sus Asambleas con un beso que los varones daban a las damas.

El beso era la manera de saludar a las señoras en Francia, Italia, Inglaterra, y Alemania.

Hubiera constituido una descortesía y una afrenta para una dama honrada, si al recibir la primera visita de un caballero no le besara en la boca: dice Montaigne que era una costumbre desagradable para muchas damas tener que ofrecer su boca a todo señor por repugnante que fuera y sin embargo afirma el mismo escritor, que era la costumbre más antigua del mundo. El peligro del desarrollo de sentimientos eróticos hizo que desapareciera la costumbre de besarse en los ágapes y ceremonias. El pudor se debilita en las personas, por castas que sean, en el saludo con besos prolongados. Este peligro obligó a los orientales a tener encerradas a sus mujeres para que sólo besaran a sus padres y hermanos, costumbre que ya los árabes habían introducido en España. Como en el mundo se abusa de todo, también se abusó de los besos; en el ósculo de paz en la boca se pervirtió con el sensualismo, la inocencia de los ágapes y de los juegos infantiles con que se inició.

En los tiempos contemporáneos, el hábito de besarse ha sido relegado de la sociedad casi totalmente; la gente se extraña ante los ósculos de dos enamorados, únicamente es indiferente a los besos inocentes de los niños.

Es cuestión harta debatida la licitud de besarse en escena. Ya en la época de Moliere se abusaba de los besos en el teatro. En «La mujer coqueta» de Quinault, Champagne pide besos a Laura; los criados pedían besos a las modistillas y unos y otros se besaban en el teatro. El autor que busca besos debe leer el *Pastor fide*, en cuya obra hay un coro de besos; su argumento se funda en un beso que Martillo dió a la hermosa Amarilis jugando a la gallina ciega, «Un bocado molto saporito» como dice el autor.

Los besos de escena se han quedado menuditos ante los que se prodigan en las películas cinematográficas. En la clasificación de los ósculos es ahora usual la de «besos de cine». La multitud que vé las películas arremete muchas veces contra estos besos en éxtasis prolongado, aun cuando después se dé cuenta de la ficción del espectáculo. Más ¿quien puede averiguar la ficción, inocencia o malicia que existe en un beso?

MIGUEL ANCIL

Desde Madrid

De nuestro Redactor-Corresponsal

Ha muerto don Miguel Villanueva Gómez, uno de los valores más positivos del viejo partido liberal dinástico y a quien la Dictadura ha llevado a conspirar.

Ha sido en las postrimerías de la Monarquía el jefe de los constitucionalistas, reconocido por Sánchez Guerra, por don Melquiades Alvarez, por Bergamín, por Burgos Mazo y, en los últimos momentos, por Alba.

Ha llegado a los puntos más destacados y se ha distinguido por su amor a los principios de libertad.

Sin haber hecho profesión expresa de fé republicana, se le consideraba, desde el 12 de Abril, incorporado al nuevo régimen; pero en actitud de solitario, sin entusiasmos, acaso añorando sus pasados tiempos de luchador parlamentario.

No hace siquiera cuatro días que hemos tenido una charla en una de las saletas del Congreso, sin sospechar ni remotamente que sería la última que sostuviéramos, recordando tiempos ya muy lejanos.

Era un riojano de cepa nacido en Madrid y que pasó los años más floridos de su vida en la Isla de Cuba. La Rioja había modelado su carácter recio, a veces adusto y avinagrado, sobre todo cuando estimaba que los hombres y la política no seguían los derroteros que él consideraba rectos. De ahí que en la picaresca de los círculos se le bautizase con el remoquete de Moro vinagre.

Pertenecía a la vieja guardia del liberalismo, quizá ingenuo, pero entusiasta, sano, puro y estos tiempos que hemos llegado a alcanzar, llenos de interrogantes, no eran ni podían ser los suyos.

Ideológicamente, para don Miguel Villanueva, como para otros muchos, había pasado la hora de su actuación activa.

Sin embargo, él, como otros, deja tras de sí un ejemplo que imitar por su austeridad; por el entusiasmo que puso siempre en favor de los principios liberales; por el amor que ha consagrado a España y por haber pertenecido a una generación que, dígame lo que se quiera, trabajó por incorporar a Europa, consiguiéndolo.

Muere, cuando, otra vez, la guerra nos acecha por el avispero de Oriente a pesar del Pacto Briand-Kellog, que los Estados Unidos todavía no consideran infringido por el Japón con la toma de Mukden y de otras poblaciones de la Manchuria.

En los horrores de la Gran Guerra le cupo ser Ministro de Estado de la España neutral. La realidad que él tocó entonces, acaso le atormentase, en sus últimos momentos, ante el temor de un nuevo y posible cataclismo.

Va a dormir el sueño eterno en la hermosa Sevilla, la verdadera capital de

nuestro antiguo imperio ultramarino, pues en las aguas del Guadalquivir se concentraban las naves que iban y venían del Nuevo Mundo, siendo vehículos de un intercambio mercantil enorme, a la vez que proclamaban el poderío de España y de cuyo nuevo mundo fué el uno de los últimos representantes en las Cortes españolas, como diputado del grupo Unión constitucional de Cuba.

**

El doctor Marañón desmiente hoy en «El Sol» las declaraciones que se le atribuyen en un reciente viaje a Málaga.

Según esas declaraciones, sería elegido presidente de la República el señor Ortega Gasset y se encargaría de la dirección del primer Gobierno que se forme el señor Azaña, quien llevaría a la cartera de Hacienda al señor Cambó o al señor Alba.

Está bien. El doctor Marañón no quiere cargar con la paternidad de esas declaraciones. Allá él. Ha hecho tantas, algunas coincidentes con aquellas, que a nadie habían extrañado las de ahora y máxime teniendo como tienen los nombres de los señores Ortega y Gasset y Azaña ambiente propicio para los puestos que se les asignan en fuertes sectores de opinión.

¿Se trata en efecto de una rectificación a manifestaciones hechas en la intimidad o realmente de un *canard* en que se ha lanzado el nombre del Doctor Marañón como pudiera haberse lanzado el de cualquiera otro de los de las diversas amas secas con que cuenta la República?

El caso es que, por lo que respecta a la jefatura del Estado, son legión los que señalan al Sr. Ortega Gasset para desempeñarla y en cuanto a una situación Azaña no hay para qué decir que sería la más grata a los socialistas y radicales socialistas, ya que ninguno de estos partidos cuenta con probabilidades de alcanzar para sí la presidencia del Gobierno.

Románones ha lanzado hace días, notificándose al propio interesado, el nombre del Sr. Ortega Gasset y el doctor Marañón ha dicho también que, de no ser el Sr. Alcalá Zamora, su candidato era aquel ilustre filósofo.

¿Y tendría algo de particular, después de todo, que el Sr. Alba o el Sr. Cambó, o ambos a la vez, fuesen Ministros en un próximo Gobierno? El primero está de hecho y de derecho dentro de la República. El segundo no fué jamás un monárquico convencido. Ya sabemos aquello de ¿República? ¿Monarquía? Cataluña. ¿Qué más se puede pedir para una evolución en sacrificio de la patria?

Lo dice bien claro nuestro viejo adagio: para muertos e idos no hay amigos. La Monarquía ha fenecido. Hay que consolidar la República, viniendo a ella los valores positivos, sin fijarse mucho en su procedencia, pues para eso estamos en tiempos de renovación, en que las mujeres se declaran sindicalistas como una hermana del duque de Tetuán o proclaman el amor libre, como las de Villacañas (Toledo), al regresar de un mitin comunista en Villa de don Jadrique.

El mundo está marchando muy de prisa.

Y menos mal que nuestro gran Unamuno ha sabido llevar a las Cortes la emoción española neta y limpia, con su intervención en el debate constituyente. Hacía falta, en realidad, que en la Cámara vibrase el espíritu de la unidad patria, que venía atrastrándose por los suelos.

Ese discurso y el del Sr. Alba, referen-

De Zaragoza

Las Diputaciones de Teruel, Huesca y Zaragoza se reunieron para tratar del Estatuto de Aragón

Como se anunció ayer se celebró en el palacio provincial una reunión de las tres Diputaciones hermanas para tratar del Estatuto de Aragón.

A dicha reunión asistieron: por la Diputación de Zaragoza los señores Montes, presidente de la Comisión gestora; Orensanz, vicepresidente; Borao, Fernández Casas, Pellicer, Zarazaga, Artigas y Carceller, diputados, y el secretario de la corporación, don Emilio Falcó y Plou; por la Diputación de Huesca, los señores don Juan Ferrer García y don Manuel Blanco Pérez del Camino, presidente y secretario, respectivamente, de dicha corporación, y por la de Teruel, don Ramón Segura Ferrer, vicepresidente, y don Luis Feded Morales, abogado asesor, en funciones de secretario.

Durante algunas horas de la mañana y la tarde los reunidos cambiaron las primeras impresiones acerca del anteproyecto de Estatuto de la región aragonesa, formulado por la Diputación de Zaragoza.

Leído detenidamente éste se acordó que por los representantes se transmitan a su corporación respectiva las impresiones recogidas.

En la reunión existió la mayor cordialidad, patentizándose un gran entusiasmo, que no debe decaer hasta el buen logro del proyecto.

Parece ser que las tres Diputaciones volverán a reunirse en breve, y en esta próxima reunión acaso quede terminado el estudio.

te a la cuestión económica, con relación a los Estatutos regionales, son los más fundamentales que se han pronunciado, hasta ahora, en las Cortes y han influido en el ambiente de ellas de modo muy expresivo.

No cabe duda, que el lenguaje de los nacionalistas va siendo otro, incluso entre los catalanes. Y, por lo pronto, ya se han decidido al diálogo, convencidos de que por el camino de las imposiciones no van a ninguna parte.

Tiene razón el Sr. de los Ríos que este problema, con el religioso, con el bicameral y con el de las atribuciones al jefe del

Deportes (?)

No extrañe el interrogante: es que no se trata de partido, carrera o algo análogo; pero está tan ligado a nuestra modesta vida deportiva local, que se debe narrar aquí.

Fuè un cónclave gastronómico en el Hotel París, el domingo pasado, en el que los jugadores rojos, sin camisetas ni recia bota, pero soltándose quizá algún botón del chaleco en el curso del banquete, quisieron reunirse para concretar de ese modo su agradecimiento y simpatía a Esteban Iguácel —yo, aunque nos hacemos viejos lo llamo Estebetetas—, el directivo acreedor a alguna medalla de mérito deportivo, el hombre que en nuestro plano ha hecho la labor de un Suñol, un Muniesa, o un Hernandez Coronado, en sus poderosos dominios del futbol español de hoy.

El homenajeado podría encarnar algún tipo con denominación análoga a esas de el activo organizador o el eterno defensor de los colores, etc.; es el del directivo que no se cansa; contra la indiferencia del ambiente, las dificultades económicas y hasta contra el clima ha luchado nuestro hombre y buena parte del hecho de subsistir la Sociedad puede abonarse en su cuenta.

Bien, pues todo esto es lo que sentían los reunidos del Hotel París y condensaron en un menú, del que todos hicieron uso, aunque de la palabra solo lo hicieron Reverter a los postres. Después abrazos del orador al homenajeado, de éste a Terrén, de éste a los demás jugadores, ¡viva la amistad! un sincero final de fraternidad deportiva.

Esteban Iguácel, caballero de la Legión de honor del futbol local:

¡Enhorabuena!

H.

Estado serán laboriosos. Y tanto, como que en ellos y en la forma en que se resuelva la cuestión agraria está el nudo de la vida del país.

Los jabalíes ya se han dado cuenta de que no pueden impunemente clavar sus colmillos en el corazón de España. No está el terreno abonado todavía para radicalismos extremos. Y parecemos que, afortunadamente, no lo estará en mucho tiempo.

B. L.

Madrid 20 de Septiembre de 1931.

Dr. A. Freudenthal Portas

MEDICINA - CIRUJIA

AYUDANTE DE LOS HOSPITALES DE ZARAGOZA, BARCELONA, DAWOS (Suiza). — RAYOS X.—ELECTRICIDAD MÉDICA

SE ADMITEN IGUALS DENTRO Y FUERA DE LA CAPITAL
Consulta de II a I. Tarde de 5 a 7

PRÓXIMA APERTURA

CALLE GARCIA HERNANDEZ (CASA VILLACAMPA 1.ER PISO)

JACA

Incendio en la Estación Internacional

Una llamada telefónica al alcalde ejerciente de esta ciudad D. Julián Mur, trajo a Jaca la noticia alarmante de que en la Estación Internacional se había declarado un violento incendio que amenazaba con reducir a pavesas aquel vasto y soberbio edificio.

Inmediatamente y apesar de lo intempestivo de la hora (dos de la madrugada) cundió la noticia por la ciudad y en pocos momentos se congregó en el Parque de bomberos el personal del mismo que rápidamente se trasladó en camiones a los Arañones, provistos de bombas y material de incendios. La intervención de nuestros bomberos fuè muy eficaz y acertada y su pericia se demostró en los trabajos realizados con todo entusiasmo de los que hemos oído hacer grandes elogios. Los primeros en llegar al lugar del siniestro dicen que era impresionante de todas veras el espectáculo que ofrecía la estación, coronada por grandes llamas en la parte sur. En aquellos momentos, el vecindario de Arañones, los empleados todos de la estación, funcionarios de todas las categorías, trabajaban con denuedo por localizar el fuego, luchando con él heroicamente y en peligro inminente para sus vidas. Los auxilios que fueron llegando entre los que se cuentan setenta u ochenta hombres del Regimiento Infantería número 19 de esta guarnición, cooperaron a la extinción del incendio y evitaron el que las pérdidas alcanzaran todavía más proporciones.

Vino el subprefecto de Olorón para enterarse personalmente de la magnitud del incendio.

De cuantas versiones han circulado respecto a las causas de este incendio, así como del momento en que se inició, la más autorizada permite suponer que fuè en la biblioteca o puesto de venta de libros y periódicos. En breve tiempo las llamas alcanzaron la altura de la bóveda del vestíbulo, —altura máxima del edificio— y favorecidas e impulsadas por un fuerte viento norte se propagaron con rapidez hacia la parte sur prendiendo en la cubierta y en las habitaciones y dependencias del segundo piso de toda la nave española. El despertar de las familias que ocupaban las habitaciones incendiadas fuè de verdadero espanto, pues el peligro que amenazaba era inminente y grave. Rápidamente desalojaron sus viviendas y milagrosamente no hubo desgracias personales que lamentar.

No fuè posible evitar que se quemaran gran parte de muebles y enseres, siendo las viviendas más castigadas las del señor Gotor, en la que desde hacía poco tiempo se había también instalado un laboratorio fotográfico con detalles de precio y abundante material, y la del señor Marín Guiriguet.

La escalinata de acceso a sus habitaciones desde el comedor quedó también completamente destruída. Existe la convicción plena de que el incendio fuè casual, sin que se hayan podido aún determinar las causas que lo originaron. Hay que descartar la posibilidad de haberse producido por un corto circuito, pues las pruebas practicadas en el alumbrado, demostraron con claridad que la instalación era perfecta. A mayor abundamiento esta ella hecha

en condiciones de total y absoluta garantía.

El Gobernador de Huesca que desde el primer momento se interesó y pidió detalles de la catástrofe, envió en su representación al Presidente de la Diputación señor Ferrer. Vinieron con él el arquitecto provincial, y algunas otras personalidades oscenses. De Iaca, además del Alcalde ejerciente señor Mur, fueron a la estación el Jefe de Policía señor Torres y muchos particulares, deseosos de ser útiles en algo en aquellos momentos de angustia y dolor. El señor Ferrer cambió impresiones con los altos empleados de la estación y sostuvo una conferencia con los señores Borsella de los Transpirenaicos, y el señor Lión, subjefe de la Compañía del Norte, en la que seguramente se informó de detalles que era preciso transmitir a la superioridad. Había marcado interés en conocer la cuantía de los daños sufridos, pero los técnicos creyeron que era prematuro precisarlos toda vez que ello tenía que ser fruto de trabajos que había de consumir algunas horas.

La primera preocupación de las autoridades y representaciones de Canfranc, una vez dominado el incendio, fué la de hacer llegar a los poderes públicos las consecuencias que habían de derivarse para el tráfico del Canfranc, si rápidamente no se procedía a la reconstrucción de la parte quemada.

Reunidas las fuerzas vivas de Canfranc en asamblea a la que asistió el subprefecto de Olorón, se acordó cursar los siguientes telegramas:

«Tenemos sentimiento participar vuestro terrible incendio ocurrido madrugada hoy en la Estación Internacional, quemándose mitad edificio, parte sur, donde hallábanse enclavadas oficinas Aduana española, Hotel Internacional, Oficina de Correos, Inspección Sanitaria, Guardia civil, Carabineros, Oficina Vías y Obras, Intervención del Estado y Agencia Internacional. Reunidas fuerzas vivas Canfranc, asistidas autoridades regionales francesas y provinciales españolas presididas por subprefecto Olorón, M. Daguerri, acuerdan dirigir a vuestro Gobierno francés también lo haga por ser copartícipe en Estación Internacional y pidenle se interese reparación inmediata, pues de otro modo obras habían de paralizarse intensos hielos y copiosas nevadas, causando esto supresión tráfico, por carecer dependencias reúnan condiciones. Otra razón importante es quedarán sin trabajo gran número obreros y agentes aduanas, sacrificados hasta ahora. Procédese se conceda crédito para que el edificio quede acondicionado seguidamente, suplicándolo así en nombre todos, saludándole consternados por indicada desgracia.—Antonio Ferrer, alcalde presidente, por la Comisión».

La misma representación de las fuerzas vivas de la ciudad fronteriza han dirigido el siguiente despacho telegráfico a los diputados aragoneses:

«Ante formidable incendio esta madrugada destruyendo media estación internacional, reunidas fuerzas vivas Canfranc asistidas autoridades francesas departamentales y provinciales españolas, presididas por subprefecto Olorón, nos dirigimos a usted rogándole interceda inmediatamente cerca presidente Consejo, ministros de la Gobernación, Fomento, Hacienda y Comunicaciones, sea concedido crédito para reconstruir edificio siniestrado. De acuerdo todos los representantes de Aragón pidan Cortes sea atendida sin pérdida de momento nuestra petición, ya que de no realizarse obras ahora mismo intensos fríos y copiosas nevadas las paralizarán trayendo ello ruina este pueblo tan sacrificado por Estado.—Antonio Ferrer».

DROGUERIA

PERFUMERIA - FOTOGRAFIA

Alcoholes Anilinas Barnices Brochas Ceras Esmaltes Aguas minerales Acidos Insecticidas Palillos	Esponjas Jabones Leches condensadas Pinceles Pinturas preparadas Productos alimenticios Aguarrás Algodones Pinzas para ropa
--	---

Extenso surtido en perfumería
Aparatos, material y laboratorio fotográficos

AURELIO ESPAÑOL - Mayor, 16 - JACA

Edificio siniestrado. De acuerdo todos los representantes de Aragón pidan Cortes sea atendida sin pérdida de momento nuestra petición, ya que de no realizarse obras ahora mismo intensos fríos y copiosas nevadas las paralizarán trayendo ello ruina este pueblo tan sacrificado por Estado.—Antonio Ferrer».

El partido socialista de Jaca se ha reunido adoptando el acuerdo unánime de dirigirse en súplica de que se proceda a una reconstrucción inmediata de la parte siniestrada, a los ministros socialistas, al Comité ejecutivo del partido y a las representaciones socialistas de Aragón, haciendo ver la necesidad de que proceda con toda urgencia a estas obras para evitar el paro de gran número de obreros.

Los primeros momentos de impresión y la visión en una noche de viento huracanado de las llamas formidables que coronaban el edificio de la Estación en su parte sur, dieron al lamentable incendio caracteres catastróficos e irremediables, haciéndose elevar el valor de los daños sufridos a cifras fantásticas. Un juicio sereno ecuánime permite asegurar, que la reconstrucción de la parte quemada, no es, ni mucho menos, obra de romanos y que con buen deseo—que lo hay— e interés ya puesto en juego, podrá rápidamente comenzarse la reconstrucción de la parte quemada, volviendo pronto a la normalidad de antes.

Hablar de millones de pesetas es algo que no se ajusta a la realidad y además exageración que en definitiva no podía dar otro resultado que el de retrasar los comienzos de las obras a realizar.

Sabemos por noticias particulares, que ayer llegó el jefe de los transpirenaicos don Telmo Lacasa y este señor, lleno de optimismo, tiene la impresión de que la parte de edificio que ha sido pasto de las llamas podrá pronto reedificarse. A eso dedica su labor desde su arribo a los Arañones y sabemos que ya ha realizado gestiones valiosísimas y ha informado con datos que se ajustan a la realidad y dan una sensación justa de los daños sufridos en el inmueble.

De desear es que estas peticiones encuentren la acogida que es de justicia y rehecho el edificio se normalicen todos los servicios; se normalicen y se intensifiquen lo más posible pues no ha alcanzado todavía el Canfranc el grado de actividad a que tiene derecho y que Aragón reclama.

Gacetillas

La importante y vecina villa de Ansó ha celebrado con extraordinaria animación las tradicionales fiestas de San Mateo, titular de su Iglesia. Ha habido festejos profanos que han proporcionado al vecindario horas de grato solaz y han puesto de manifiesto las iniciativas y acierto de la comisión de festejos.

Don Vicente Mascaraque Gómez nos participa en atento B. L. M. que la superioridad del Banco Español de Crédito, le ha distinguido con el nombramiento de Director de la sucursal de esta ciudad.

Para la vacante de Cajero, cargo que este señor desempeñaba, ha sido designado D. Santiago Lafuente meritisimo funcionario de esta importante entidad.

Reciban nuestra más sincera enhorabuena.

Dice la prensa de Huesca: Se conoce ya el itinerario del viaje del presidente del Consejo Superior de Guerra, general don Angel Rodriguez del Barrio.

En la actualidad encuéntrase en Zaragoza inspeccionando todos los regimientos y centros militares y llegará a Huesca mañana.

Pernoctará en esta ciudad y mañana 25 visitará el regimiento número 20 y la Zona de Recluta.

Por la tarde marchará a Jaca de donde,

DOMINGO 27
a las 3 en punto
entre los equipos

A. C. DE ZARAGOZA
Campeón de 2.ª categoría

A. D. JACA
Campeón provincial

ultimados sus trabajos de inspección, regresará a Madrid.

Ha sido nombrado con carácter de interino maestro de Bernués D. Perpetuo González.

En una huerta del término de Berdún, encontrábase subido a un nogal apaleando las nueces, el vecino José Sánchez Escobar, de 46 años.

Al romperse la rama sobre la que estaba de pie cayó al suelo, siendo recogido conmocionado y falleciendo poco después en el domicilio de una hermana al que fué trasladado.

A su instancia le ha sido concedida la excedencia en su cargo al Secretario del Gobierno Civil de esta provincia, nuestro distinguido amigo don Francisco Ripa.

Muy importante. ¿Ha visitado usted los Almacenes de San Pedro? Si no lo ha hecho procure hacerlo antes del día 30 que finalizarán las extraordinarias rebajas en artículos de invierno.

Como era de esperar la acogida que Jaca dispensó a la Sociedad Musical de Olorón, fué muy cordial y simpática. En los conciertos que dicha entidad musical dió en el Paseo de Galán escuchó aplausos muy sinceros, que se hicieron también extensivos a la música del 19 de línea, que compartió aquel día la labor artística con la forastera.

Sabemos que los excursionistas de Olorón se llevaron de aquí impresión muy grata y significaron su agradecimiento por las deferencias de que han sido objeto.

En sesión celebrada en Huesca el día 20 ha quedado constituido el comité provincial del Partido Radical Socialista que ha de estar al frente de la organización del mismo en la provincia de Huesca.

Para este partido han sido designados, según leemos en *La Tierra*, los señores siguientes:

Don Santos Enrech, Jaca; don Manuel Díez, Canfranc; don José Heras, Berdún; don Sebastián Ereza, Biescas.

Por haber prescindido de sus actas por esta provincia los señores Lerroix y Salmerón se celebrarán el día 4 elecciones parciales con arreglo a las disposiciones publicadas por la *Gaceta*.

El partido radical ha designado para candidato a don Tomás Peire, comandante de E. M., ayudante del ministro de la Guerra, señor Azaña.

Los Comités del Radical Socialista han designado al señor Lana, que ya presentó su candidatura en la última convocatoria.

Por acuerdo unánime el Partido Socialista presenta en las próximas elecciones para candidato, a D. Juan Valdivia, médico de Robres, persona de garantía afecto a la U. G. T. y que en la Diputación provincial, se ha distinguido por su labor.

Por la mitad de su valor liquidamos magníficos tapices al óleo que reproducen una interesante vista de la Exposición de Barcelona.

Tamaño 40X50 3'50 pesetas
Tamaño 55X80 6'50 pesetas

IMPRENTA Y PAPELERIA VIUDA R. ABAD

Tip. Vda. de R. Abad, Mayor 32—Jaca

Venta de Casa

Se vende la primera casa del lado derecho del paseo de F. Galán, próxima a la carretera de Zaragoza-Francia. Informarán en el principal izqda. de la misma.

Se desea alquilar piso y local para tienda en punto céntrico. Razón en esta imprenta.

Se arriendan casa con habitación y bajos con grandes locales propios para industria Calle Coso 22. Dirigirse a esta imprenta.

Se vende una cama de matrimonio casi nueva. Informes, Costa 16 entlo. dcha.

Se alquilan varios pisos amueblados y sin amueblar en la calle de Costa 16 (antes del Carmen). En el principal de la misma informarán.

Se vende la casa con jardín sita en Jaca, calle de Ramón y Cajal número 4. Razón en el 2.º piso de la misma.

CHICAS

Hacen falta en la Fábrica de Calzados de Isaac Perales. Ganarán desde el primer día.

J. Sarasa Marcuello

Pone en conocimiento del público el traslado de su establecimiento y talleres de platería y relojería a la calle del Zocotín núm. 11, pral., casa donde están instalados los Almacenes de Santa Orosia, y a los Sres. Dentistas ofrezco mis servicios para la construcción de toda clase de dentaduras y trabajos en oro.

PENSION ARENAL

DE

Augusto Martínez y Conchita Moneu

CONCEPCION ARENAL, 6, 2.ª derecha

Esquina a Gran Vía = Todo Confort = Frente al Palacio de la Música = Precios: estables, 7 y 8 pesetas; viajeros, 10 pesetas.

Teléfono 90708

MADRID

LA CATEDRAL DEL PESCADO

LA PORTEÑA

Con envidiable cámara frigorífica y su gran Fábrica de Hielo, únicas en la comarca por sus inmejorables condiciones en que están montadas.

Román Roldán

Para corresponder a las finas y constantes atenciones recibidas de la numerosa clientela con que cuenta, y con objeto de mejorar la calidad del pescado hace que su camioneta, propiedad, lo transporte en seis horas desde San Sebastián a Jaca, no habiendo quien pueda competir en calidad y condiciones de frescura.

Visítela y se convencerán de sus manifestaciones. Recuerda igualmente que sigue vendiendo el hielo a 0'15 ptas. kilo y si conviene lo sirve a domicilio.

Se reciben encargos para San Sebastián y viceversa.

Echeagaray, 12, JACA

Teléfono 45

Se compra hierros y botellas que sean limpias.

Se vende botellas para tomate a 30 céntimos la docena en la misma casa.

CALLE DEL PEZ N.º 1 - JACA

Pérdida de un perro cadillo, que se extravió el

martes. Se ruega lo devuelvan a esta imprenta.

1-C

Banco de Crédito de Zaragoza

CAPITAL 12.000.000 de pesetas = || = FUNDADO EN 1845

Sucursal de JACA: MAYOR, NÚM. 26 BIS
APARTADO, NÚM. 3
TELÉFONO, NÚM. 63

SUCURSALES EN: Ainsa, Alagón, Albalate del Arzobispo, Alcañiz, Alcorisa, Almunia de D.ª Godina, Ayerbe, Barbastro, Borja, Calanda, Canfranc-Arañones, Epila, Gallur, Graus, Híjar, JACA, Monzón, Morata de Jalón, Morella, Puebla de Híjar, Tamarite de Litera y Villafranca del Cid.

Créditos y Descuentos.—Cuentas Corrientes.—Valores del Estado e Industriales.—Depósitos.—Cambio de Moneda.—Giros.—Cartas de Crédito.—Informes comerciales, etc... y en general toda clase de operaciones Bancarias

IMPOSICIONES EN METALICO CON INTERES

Los tipos de interés que abona este Banco son:

IMPOSICIONES A	1 AÑO	4 y medio por 100
	6 MESES	4
	3	3 y medio por 100
	LA VISTA	2

CAJA DE AHORROS, CUATRO POR CIENTO ANUAL

Domicilio social, edificio propiedad del Banco:

INDEPENDENCIA, núm. 30 y 32 = = = Zaragoza

Banco de Aragón

ZARAGOZA

Sociedad Anónima fundada en 1909

Capital . . . Ptas. 20.000.000

Reservas . . . 6.100.000

SUCURSALES: Alcañiz, Almazán, Ariza, Ayerbe, Balaguer, Barbastro, Burgo de Osma-Calatayud, Caminreal, Cariñena, Caspe, Derocha, Ejea de los Caballeros, Fraga, Huesca, Jaca, Lérida, Madrid, Molina de Aragón, Monzón, Sariñena, Segorbe, Sigüenza, Soria, Tarazona, Teruel, Tortosa y Valencia.

AGENCIA EN ADEMUZ

BANCA—BOLSA—CAMBIO—CAJA DE AHORROS

OPERACIONES BANCARIAS EN GENERAL

Intereses que se abonan en la Central y Sucursales:

Cuentas corrientes a la vista . . . 2 1/2 % anual
Imposiciones a plazo de 3 meses . . . 3 1/4 % anual
Imposiciones a plazo de 6 meses . . . 4 % anual
Imposiciones a plazo de 1 año . . . 4 1/4 % anual

LIBRETAS

CAJA DE AHORROS AL 4 por 100 DE INTERES ANUAL

Prestamos Hipotecarios por cuenta del

BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA

Oficina de cambio de moneda en la estación Internacional de Canfranc.

Se vende:

Una casa en la Calle la Luna
Una casa en la Plaza Biscós

Informes: Agencia ACTIVITAS.-Mayor, 14 Jaca

SE VENDEN

varios campos de regadío y secano, en términos de Jaca, sitios, el más lejano, a un kilómetro de la población.

Para informes, D. Mariano Pérez Samitier, Abogado, en Jaca.

Facilidades para el pago.

CASA MAZUQUE

GIL BERGES, 8.—JACA

Pinturas preparadas. Esmaltes. Verde rosa y azul para blanquear. Papeles para decorar habitaciones. Cera para suelos marca ALIRÓN. Tintes para teñir ropa
CALLE DE GIL BERGES, 8.—JACA

PINTURAS

Papeles Pintados

La casa MAZUQUE ha recibido una importante remesa de papeles pintados procedente de la fábrica I. Leroy de PARIS los cuales están en venta y pueden verse en su tienda, Gil Berges, 8.

Para mayor comodidad del público envía esta casa los muestrarios a domicilio a quien lo solicite, lo mismo dentro que fuera de la población; a la par que da toda clase de explicaciones para su colocación.

Se vende local amplio, propio para industria Razón, Mayor 34, 1.º.—Jaca.

Lejía Nieve del Pirineo

La lejía «Nieve del Pirineo» además de su calidad excelente tiene para quien la usa una grata sorpresa. Regala en un tanto por ciento considerable de botellas, una monedita de plata. Si es usted constante en el uso de esta lejía puede beneficiarse con este práctico regalo, ahorrará dinero se convencerá de sus condiciones y calidad inmejorable.

Lejía Nieve del Pirineo

Papel de periódicos para envolver A TRES PESETAS ARROBA en la imprenta de este periódico

Anisados y Licores

JULIO ARAMBURO

en Jaca

En su ALMACEN, afueras de San Pedro, y despachados por su apoderado Sr. RAMOS.

RESTAURANT

BAR FLOR

CUBIERTOS TODOS LOS DIAS, A 5 PTAS
Servicio especial para bodas y banquetes

LEANDRO LORENZ

Porches Vega Armijo

TELÉFONO, 66

HUESCA